

hydraSense®

Congestion Relief Kids

Natural-Sourced and Non-Medicated Nasal & Sinus Congestion Relief

Hypertonic, undiluted, sterile, 100% natural-source seawater
hydraSense® Congestion Relief Kids is a simple, ready-to-use and effective way to relieve nasal and sinus congestion caused by colds and flu in children 6+. hydraSense® Congestion Relief Kids is a safe and natural-source option. Free of medication, this hypertonic formula has a salinity of 1.8% to help relieve nasal congestion in the more sensitive noses of children and adults, without causing dryness. Nasal congestion can make it difficult to eliminate impurities, allowing germs to develop and cause infection that can spread to the throat and ears. hydraSense® helps to evacuate mucus-trapped infectious agents and allergens, and thereby helps protect against infections. Non-habit forming, there is no rebound effect, so you can use hydraSense® up to 6 times daily. The specially-designed applicator, which fits the shape of the nostrils, minimizes the risk of damage to the delicate mucus membrane.

hydraSense® Congestion Relief Kids is effective and simple. It is composed of hypertonic, sterile, desalinated 100% naturally-sourced seawater without preservatives. It contains 18 g/L (1.8 %) of naturally-occurring mineral salts and a combination of other marine trace elements, equivalent to a salinity of 15 g/L (1.5 %) sodium chloride. hydraSense® contains more than 70 trace elements and minerals present in seawater. May cause minor side effects.

hydraSense® offers a complete line of isotonic and hypertonic nasal care products, all extracted from seawater :

- hydraSense® Isotonic 100% naturally-sourced seawater with a salinity that resembles that of the human body. Cleanses and hydrates the nasal passages without causing irritation.
- hydraSense® Congestion Relief and hydraSense® Congestion Relief Kids: Hypertonic 100% naturally-sourced seawater with an increased salinity to help relieve nasal congestion.

Breathe with the science of the sea!

INSTRUCTIONS / MODE D'EMPLOI :



1. Place the nasal applicator on top of the container. / Fixer l'embout nasal sur le flacon.
2. Bend the head forward over a wash basin and tilt the head horizontally to the right. / Pencher la tête au dessus d'un lavabo. Pencher la tête à l'horizontale vers la droite.
3. Place the applicator in the left (upper) nostril, parallel to your nose (septum). Press down on the applicator. Tilt the head horizontally to the left. Place the applicator in the right (upper) nostril and press down. / Introduire l'embout nasal dans la narine gauche (supérieure) parallèlement à votre nez (cloison nasale) et appuyer sur l'embout nasal. Pencher ensuite la tête vers la gauche, introduire l'embout nasal dans la narine droite (supérieure) et appuyer sur l'embout nasal.
4. Blow your nose. / Moucher votre nez.
5. Rinse the nasal applicator with hot water after each use and dry thoroughly. / Rincer l'embout nasal à l'eau chaude après chaque utilisation et bien le sécher.

Apply hydraSense® Congestion Relief Kids 1 to 3 sprays per nostril, up to 6 times daily for desired relief, followed by blowing of the nose for desired relief.

Warning: You may experience a temporary tingling sensation if mucus membranes are highly irritated.

Soulagement de la congestion enfants

Soulagement de la congestion du nez et des sinus de source naturelle et non médicamenteux

Eau de mer de source naturelle à 100 %, hypertonique et non diluée

hydraSense® Soulagement de la congestion enfants est une solution simple, prête à utiliser et efficace pour soulager la congestion du nez et des sinus causée par le rhume et la grippe chez les enfants de 6 ans et plus. hydraSense® Soulagement de la congestion enfants est une option sécuritaire et naturelle. Exempte de médicaments, cette formule hypertonique possède une salinité de 1.8 % qui aide à soulager la congestion des nez les plus sensibles des enfants et des adultes, sans causer de sécheresse. La congestion nasale rend difficile l'élimination des impuretés, ce qui permet aux germes de se multiplier et de causer une infection qui peut se propager à la gorge et aux oreilles. hydraSense® favorise l'élimination des agents infectieux et des allergènes prisonniers du mucus, protégeant ainsi contre les infections. hydraSense® n'engendre pas d'accoutumance, ne produit pas d'effet rebond, de sorte que vous pouvez l'utiliser jusqu'à six fois par jour. L'embout spécialement conçu, qui est adapté à la forme des narines, réduit le risque de dommage aux muqueuses délicates.

hydraSense® Soulagement de la congestion enfants est efficace et simple. Il s'agit d'une solution stérile hypertonique d'eau de mer de source naturelle à 100 %, ne contenant pas d'agent de conservation. Le produit contient 18 g/L (1.8 %) de sels minéraux naturels et une combinaison d'autres oligo-éléments marins naturellement présents équivalent à une salinité de 1.5 g/L (1.5 %) en chlorure de sodium. hydraSense® contient plus de 70 oligo-éléments et minéraux présents dans l'eau de mer. Peut causer des effets secondaires légers.

hydraSense® offre une gamme complète de produits isotoniques et hypertoniques pour le soin du nez, tous tirés de l'eau de mer :

- hydraSense® Eau de mer isotonique de source naturelle à 100 % dont le degré de salinité ressemble à celui du corps humain. Nettoie et hydrate les voies nasales sans causer d'irritation.
- hydraSense® Soulagement de la congestion et hydraSense® Soulagement de la congestion enfants : Solution hypertonique d'eau de mer de source naturelle à 100 % à salinité élevée pour favoriser le soulagement de la congestion nasale.

Mieux respirer grâce à la science de la mer !

Appliquer hydraSense® Soulagement de la congestion enfants à raison de 1 à 3 pulvérisations par narine, jusqu'à 6 fois par jour, puis suivi d'un mouchage pour obtenir le soulagement désiré.

Mise en garde : En cas de muqueuse fortement irritée, un picotement passager peut survenir.

Imported by / Importé par Schering-Plough Canada Inc., Kirkland, Québec H9H 4M7
Manufactured by / Fabriqué par Laboratoire de la mer Goëmar 35400 Saint-Malo, France
©Reg. TM/ Marque déposée, Laboratoire de la mer Goëmar 35400 Saint-Malo, France
Schering-Plough Canada Inc. is the licensed user. / Schering-Plough Canada Inc. est l'utilisateur licencié.
P09-004INS H.S.C.A.01.N

hydraSense®

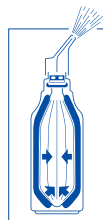
Congestion Relief Kids

A sterile product with no preservatives or propellant gas

SteriFlo,
Dispensing System

Advantages of the delivery system

- **It's ready and easy to use:**
 - No mixing of solution or boiling of water required.
 - The product can be used regardless of the position of the container.
- **It's comfortable to use:**
 - The hypertonic seawater is at room temperature and therefore very well tolerated by the user.
- **It's safe:**
 - The nasal applicator ensures that the sterility of the product is maintained throughout its use.
 - The one-way valve ensures that no mucus is transported through it to the inside of the container and therefore prevents contamination.
 - Hypoallergenic.
 - The removable nasal applicator allows quick cleaning.



Soulagement de la congestion enfants

Un produit stérile sans agent de conservation ni gaz propulseur

Système de vaporisation
SteriFlo,

Les avantages du système de vaporisation

- **Facile et rapide à utiliser :**
 - Il n'est pas nécessaire de préparer la solution ou de faire bouillir de l'eau.
 - Le flacon peut être utilisé dans toutes les positions.
- **Confortable :**
 - La solution hypertonique d'eau de mer est à température ambiante et donc très bien tolérée par l'utilisateur.
- **Sécuritaire :**
 - L'embout nasal assure que la stérilité du produit est maintenue jusqu'à l'épuisement de celui-ci.
 - Un clapet anti-retour empêche l'aspiration de mucus dans le flacon et prévient la contamination.
 - Hypoallergénique.
 - L'embout nasal amovible permet un nettoyage rapide.

Which hydraSense® product is right for you?

hydraSense® can be used with confidence by the whole family without fear of harming delicate, sensitive nasal tissues. 100% natural-source seawater makes hydraSense® safe and effective for everyday use. hydraSense® products for adults and kids are designed to address specific nasal problems such as congested nasal cavities caused by allergies and colds, as well as upper respiratory tract infections, excessive dryness, and encrusted nostrils. In addition to the hydraSense® Congestion Relief formula, hydraSense® is available in four products with variable streams (Ultra-Gentle Mist, Gentle Mist, Medium Stream and Full Stream) and single use vials (Easidose®). You can also use the isotonic hydraSense® products daily to maintain good nasal hygiene.

To gently relieve your baby's nasal congestion quickly and effectively, you can use: hydraSense® Nasal Aspirator. hydraSense® Nasal Aspirator helps to maintain clear breathing and thus facilitate eating and sleeping. Its soft nasal tip is specifically designed for babies' delicate noses, while the protective single-use filter traps excess mucus, providing hygienic aspiration.

Lequel des produits hydraSense® vous convient le mieux?

Toute la famille peut utiliser hydraSense® en toute confiance, car il convient aux nez les plus délicats et les plus sensibles. L'eau de mer de source entièrement naturelle contenue dans hydraSense® en fait un produit sûr et efficace qui peut être utilisé tous les jours.

Les produits hydraSense® pour adultes et enfants sont conçus pour les divers problèmes nasaux tels que la congestion nasale causée par les allergies, le rhume et les infections des voies respiratoires supérieures, la sécheresse excessive et les nez encroûtés. En plus de la formule de Soulagement de la congestion, hydraSense® est offert en quatre intensités de jet (Vapo ultra-délicat, Vapo doux, Jet moyen et Jet fort), en flacons à usage unique (Simplidose®). hydraSense® en solution isotonique peut être utilisé quotidiennement pour le maintien d'une saine hygiène nasale.

Pour soulager en douceur la congestion nasale de votre bébé rapidement et efficacement, vous pouvez utiliser : hydraSense® Mousse Bébé. hydraSense® Mousse Bébé aide à respirer librement, ce qui favorise l'alimentation et le sommeil. Son embout nasal souple est spécialement conçu pour le nez délicat du bébé, et son filtre protecteur à usage unique emprisonne l'excès de mucus, pour une aspiration hygiénique.